联合国 $S_{/PV.5424}$



安全理事会

临时逐字记录

第六十一年

第五四二四次会议

2006 年 4 月 25 日星期二下午 1 时 35 分举行 纽约

主席: 王光亚先生 (中国) 成员: 马约拉尔先生 伊奎贝先生 福博尔-安德森先生 德拉萨布利埃先生 克里斯蒂安先生 泰拉利安夫人 北冈先生 德里韦罗先生 卡塔尔......... 贝德尔先生 多尔戈夫先生 布里安先生 大不列颠及北爱尔兰联合王国 埃米尔•琼斯•帕里爵士 坦桑尼亚联合共和国 马希格先生 博尔顿先生

议程项目

恐怖主义行为对国际和平与安全的威胁

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。 更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-154A)。



下午1时35分开会。

通过议程

议程通过。

恐怖主义行为对国际和平与安全的威胁

主席: 我要通知安理会,我收到埃及代表的来信,要求邀请他参加安理会对本议程项目的审议。按照惯例,我提议,如果安理会同意,就根据《宪章》的有关规定和安全理事会暂行议事规则第 37 条,邀请这位代表参加审议,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,阿卜杜拉齐兹先生(埃及)在安理会议席就座。

主席:安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安理会今天是按照先前磋商达成的谅解而开会的。

安全理事会各成员在磋商之后,授权我代表安理 会发表声明如下:

- "安全理事会最强烈地谴责 2006 年 4 月 24 日在埃及宰海卜发生的恐怖爆炸事件。
- "安全理事会向这些袭击的受害者及其家 属,并向阿拉伯埃及共和国人民和政府以及其公

民在这些爆炸事件中丧生或受伤的所有其他国 家表示最深切的同情和慰问。

"安全理事会强调必须将这些忍无可忍的 行为的制造者、组织者、资助者和支持者绳之以 法,并敦促所有国家根据国际法及第 1373(2001) 号和第 1624 (2005) 号决议承担的义务,在这方 面与阿拉伯埃及共和国政府合作,酌情提供支持 和协助。

"安全理事会重申,一切形式和表现的恐怖 主义都是对国际和平与安全地最严重威胁之一, 任何恐怖行为,不论其动机为何,在何时何地发 生,何人所为,都是无法开脱的犯罪行为。

"安全理事会还重申,必须根据《联合国宪章》,采取一切手段,抗击恐怖行为对国际和平 与安全造成的威胁。

"安全理事会重申决心根据《联合国宪章》 规定的职责,抗击一切形式的恐怖主义。"

这一声明将作为安全理事会文件分发,文号为 S/PRST/2006/18。

安全理事会就此结束现阶段对该议程项目的审议。

下午1时40分散会